

# LA UNION

## SEMANARIO MINISTERIAL

Director y Redactor:  
ROMULO E. DURON

Colaborador:  
CARLOS A. GARCIA

SERIE IV

Tegucigalpa: 2 de Octubre de 1897

NUM. 46

### "LA UNION"

SEMANARIO MINISTERIAL

Director y Redactor:—ROMULO E. DURON  
Colaborador:—CARLOS A. GARCIA

#### CONDICIONES:

Se publicará todos los sábados.  
Suscripción por mes..... 50 centavos.  
Número suelto..... 15 „  
Avisos:—10 centavos línea por la primera inserción y \$ 0.05 por cada una de las siguientes. — Anuncios permanentes precios convencionales.  
La Redacción sólo responderá por sus artículos firmados. Se publicarán gratis los comunicados que á juicio de la Redacción sean de interés general.

ADMINISTRACIÓN:

TIPOGRAFIA NACIONAL.

Tercera Avenida E, Núm. 42

### RECTIFICACION

Según el cablegrama que en otro lugar verán nuestros lectores, ha habido quien afirme en New Orleans que "el Gobierno hondureño ha cedido todas sus funciones gubernativas" al Sindicato que se ha comprometido á construir el ferrocarril interoceánico.

Nada de eso ocurre.

Lo que hay es que se han hecho concesiones importantísimas al Sindicato para que la gran obra que ha de asegurarle á Honduras un grandioso porvenir, se lleve á cabo.

Una de esas concesiones consiste en la intervención que se da al Sindicato para vigilar la recaudación de las rentas del país, en los términos que expresa el artículo 41 de la contrata, que dice así:

"El Gobierno conviene, además, en que durante los primeros quince años de este convenio el Banco, juntamente con los agentes del Gobierno, tendrán pleno poder para vigilar la recaudación de los derechos aduaneros del país, y para hacer depositarlos en el Banco ó cualesquiera de sus agencias en el país. Para este efecto, el Sindicato propondrá al Gobierno el correspondiente reglamento, que tienda á la debida aplicación de las leyes aduaneras y al exacto cumplimiento de lo convenido. Dichos derechos, hasta una suma total anual de un millón de pesos plata, serán depositados al haber del Ministerio de Hacienda del Gobierno, sobre cuya suma podrá girar hasta por la parte que proporcionalmente corresponde á cada mes, ó sea por la suma de \$ 83,333.33½. Además tendrá derecho á un 25 p. % del exceso que, sobre el millón de pesos produzcan dichas aduanas, por los primeros cinco años, y desde el sexto hasta el décimo año al 33½ p. % del exceso, y por los años décimo primero hasta el décimo quinto al 50 p. % del exceso sobre el millón de pesos, después de rebajar los gastos de la Administración de aduana y la suma necesaria para pagar los intereses de los Bonos Nuevos existentes; destinando el 75 p. %, 66½ p. % y 50 p. %, respectivamente, sobrantes para amortización del principal de los Bonos Nuevos, según queda expresado en el artículo 33 de este convenio. Para este efecto, el 75 p. %, 66½ p. % y 50 p. %, respectivamente, de que se ha hecho mérito, será depositado en el Banco al haber de una cuenta especial, que se llamará:

*Depósito Especial para Bonos Nuevos*

El Banco podrá nombrar uno ó más agentes, quienes, debidamente jurados, tendrán el poder de exigir el cumplimiento de las leyes aduaneras del país en todo lo que concierna al cobro entero de los derechos é intereses, y tendrán poderes coordinados con los agentes del Gobierno para vigilar que las dichas leyes sean fielmente cumplidas y que el cobro de los derechos y el depósito últimamente referido sean efectivos.

El Banco, en todo caso, garantizará al Gobierno el pago del millón de pesos á que se ha hecho referencia. Los gastos de administración que haga el Banco deben ser equitativos y debidamente comprobados, y no podrán ser mayores que la quinta parte del exceso de los productos aduaneros sobre el millón de pesos, sin expreso consentimiento del Gobierno ó decisión de arbitramento, si hubiese discordia. En caso de que el Gobierno adopte el patrón de oro, el Banco pagará todas sus obligaciones en oro, en la proporción que la ley establezca."

L. R.

### Noticias importantes

Puerto Cortés: 24 de septiembre de 1897.

Señor E. C. Fiallos.—Tegucigalpa.

Todo lo que estamos haciendo ahora es según órdenes cablegráficas. Todavía no llegaron documentos oficiales tocante trabajos. Los poderes de Sindicato y Banco llegaron y los mandé ayer con expreso á Streber para presentarlos. Según entiendo de los planos hechos, el Banco comenzará en cuanto llegue á esa. Estoy alistando los Representantes para los diferentes puestos, tanto para el Banco como para las aduanas. Semana entrante llegarán los documentos y le daré todos los detalles que permitan las reservas del negocio publicarse; los demás los tendrá á mi llegada á esa, que será inmediatamente después del regreso del señor Presidente aquí.

Valentine.

New York: 27 de septiembre de 1897.

Señor Ministro de Hacienda.

Tegucigalpa.

Doce suscritores banco, medio millón; lista de detalle por correo.

Cónsul.

New York: 30 de septiembre de 1897.

Ministro de Hacienda:

Commercial Bank of Honduras ha recibido á cuenta de suscripciones á su capital doscientos cincuenta y siete mil dollars oro, y esa suma está ya depositada á su crédito en el Banco de J. P. Morgan & C.º de esta ciudad.

Bolet Peraza.

### Viaje del Doctor Bonilla

[Telegramas de nuestro Corresponsal.]

Trujillo: 22 de septiembre. — Estamos en la bahía de La Ceiba. Una comisión compuesta de las autoridades del puerto y de los principales vecinos vino á bordo á presentar sus respetos al señor Presidente del Estado y darle la cordial bienvenida. Media hora después se efectuó el desembarco en medio de los vítores del pueblo entusiasmado, del estampido de los cañones de á bordo y de tierra, de alegre repique de las campanas y de los acordes de la Banda Marcial: una valla de soldados hizo los honores al Jefe de la nación. A la 1 p. m., fué servido un suntuoso banquete en la casa destinada para la habitación del señor Presidente, y por la noche fueron quemados los fuegos artificiales que estaban preparados para ese día. El 16 fué obsequiado el Jefe del Estado con un día de campo en la bella quinta de Cangrejal por el estimable caballero General don Enrique Pizzati, la cual pertenece á tan distinguido como buen amigo; nada faltó en este día para ser agradable y amena la permanencia de todos los concurrentes. A lo suntuoso de los manjares que se sirvieron en el almuerzo y á lo poético del lugar en que éste se verificó, hay que agregar el modo espléndido y culto con que el anfitrión hizo los honores de su casa. Regresamos después de un día de tanto solaz, á las 5, habiendo antes de ingresar el señor Presidente y su comitiva, visitado la fábrica de fósforos que existe cerca de ella. El señor De Rudio tuvo la amabilidad de hacer funcionar la maquinaria explicando al mismo tiempo, el curso como sencillo procedimiento de ella. Por la noche, la Colonia Cubana obsequió al señor Presidente con la representación del drama titulado "Cuba," la cual tuvo lugar en el amplio salón de la Bodega Nacional. El 17, habiendo sido invitado el señor Presidente por los vecinos de "Juan López" para que visitara este lugar nos dirigimos por tierra á esa aldea.

La recepción que se hizo al Jefe del Estado en esa aldea, ha sido una de las más cordiales y entusiastas que hemos presenciado. Habiendo sido comisionado el Coronel Manuel A. Bonilla por los vecinos de aquella localidad para dar la bienvenida al señor Presidente, aquel cumplió su cometido de la manera más elocuente. A la hora del almuerzo, el señor Doctor Bonilla declaró solemnemente que por acuerdo de 15 de septiembre la aldea de "Juan López" quedaba convertida en pueblo. El 18 regresamos á La Ceiba y el 19 á las 8 a. m. nos embarcamos para Utila, á donde llegamos después de dos horas de navegación. La bahía de Utila es una de las más bellas y de las más seguras que tenemos en el Estado, y creemos que con el tiempo llegará á ser uno de los puertos más importantes de Honduras, si algún día como es probable que sucederá, se declara á Roatán puerto libre. Una comisión compuesta del Comandante del puerto y de los vecinos más importantes de él vino á bordo á recibir al señor Presidente. Desde el muelle hasta la casa en donde se le tenía preparado el alojamiento había no una valla de soldados sino la formada por un sinnúmero de cabecitas rubias de ambos sexos, todos pertenecientes á la escuela de aquella población. En el momento en que salió á tierra el Jefe del Estado, los alumnos y alumnas entonaron el himno de "God save our President," cuya música es igual á la del himno nacional de la Gran Bretaña. El espectáculo era de lo más agradable que pudo presenciarse; ambos sexos vestían de blanco con adornos azules, representando nuestros colores nacionales. Saludaban á su Jefe con un himno inglés, porque Utila es una colonia inglesa en territorio hondureño, siendo por eso poquísimos los que hablan nuestra hermosa lengua de Castilla, desgraciadamente para nosotros. Llegamos á esta isla, esencialmente protestante, en día domingo; por consiguiente tuvimos la pena de saber desde nuestra llegada que no tendríamos el gusto de bailar con las descendientes de las bellas hijas de Albión. A las 4 p. m., el señor Presidente visitó la escuela mixta; relativamente al número de habitantes Utila tiene más alumnos que cualquiera otra población del Estado, pues pudimos contar en la escuela 58 niñas y 47 varones. El Profesor del establecimiento que es inglés hizo que los alumnos cantaran varios trozos de la Biblia, habiendo después dirigido preguntas á ellos, sobre Geografía, Gramática, etc., etc., las cuales fueron contestadas satisfactoriamente. Una vez concluido el acto, el señor Presidente dirigió á los alumnos de ambos sexos un corto discurso en inglés, el cual fué recibido con entusiasmo por todos ellos. Tomando en consideración el Doctor Bonilla que es de absoluta necesidad establecer en aquel plantel una cátedra de español, pues allí no se enseña éste, dispuso que en lo sucesivo se nombrara un profesor para este efecto. Bajo el punto de vista de la generalidad, Utila ocupa el primer lugar entre nuestras poblaciones. Hace 7 años que se perpetró el último homicidio, habiendo sido ambos contendientes extranjeros. En aquella localidad no existe cuerpo de policía porque no hay necesidad para ello. El robo es casi desconocido y la embriaguez tan rara, que los discípulos de Baco son señalados con horror. Así se explica porqué el expendio de aguardiente en aquella es tan insignificante; creemos que si se lograra establecer un buen colegio en esta población podríamos enviar á él á nuestros jóvenes bajo la seguridad de que no solamente llegarán á saber de una manera perfecta el idioma inglés sino que la educación moral que adquirieran sería estrictamente puritana. Costando la vida en esta población una pequeña cosa y tomando en cuenta la excesiva depreciación que tiene ahora la plata y lo cual casi imposibilita á nuestros pequeños capitalistas de mandar sus hijos al exterior, creemos que la fundación del establecimiento antes referido, daría positivos frutos en beneficio de nuestra juventud que tanto necesita de encontrarse en un elemento esencialmente moral, ya que para desgracia nuestra el vicio se ha convertido en moda. A las 10 p. m., regresamos de nuevo á bordo y pocas horas después zarpó el vapor con dirección á Balfate.



## DISCURSO

que el Licenciado don Jerónimo Zelaya pronunció, por encargo de la Municipalidad, en el Salón Municipal de esta ciudad, al celebrarse el LXXXVI aniversario de la Independencia de Centro-América.

[Concluye]

Rescatada Centro-América del coloniaje; disueltos los vínculos que la unían á la Península, se hizo dueña de sí misma y entró en la dirección de sus destinos. Cruels han sido las vicisitudes por que ha atravesado. Su apareamiento en la escena como una sola entidad política, estaba indicado por la conveniencia y el buen sentido y vino el Gobierno Federal á realizar los votos de los hombres pensadores. Su duración fué corta y tormentosa, porque las pasiones malévolas y los mezquinos egoísmos usurparon el lugar de la razón. Un grande hombre se alzó en aquella época de evolución y de lucha, en que unos retrogradaban al pasado colonial y otros tendían la vista al porvenir, persiguiendo los principios redentores proclamados en la noche del 4 de agosto del 89. Ese hombre fué Morazán, titán de la victoria, que, con fulminante espada, recorrió de triunfo en triunfo la América Central, hasta caer heroico al pie de su bandera. La gloria con sus rayos fascinadores alumbró su sepulcro y ha puesto en sus sienes la guirnalda de los inmortales, como ciñó las frentes de esos insignes varones, honor del planeta, que se llaman Alejandro, Anibal, César, Carlo Magno, Federico el Grande, Washington, Bolívar; y la patria en que viste la luz no te ha sido ingrata, Morazán! En su gran día rinde homenaje á tu memoria, y como el más egregio de sus hijos, te ha erigido perdurable monumento, para que la juventud aprenda tus enseñanzas y marche tras la huella de tus virtudes; para que sepa amar y servir á la patria como la amaste y serviste, persiguiendo, abnegado, el bello ideal de tu vida, hasta rendirla, en sublime holocausto, en un patíbulo....

Roto el Pacto Federal se han venido sucediendo en Centro-América Gobiernos, ya estacionarios, ó faltos de experiencia y sin dilatadas vistas políticas, ya bien intencionados y amantes del progreso, como lo ponen de relieve varias de las secciones en que se halla dividida; mas no basta esto, señores; los Jefes Supremos de nuestro istmo, imitando á Herder, que pedía moribundo un gran pensamiento que lo aliviara, han debido llamar en su auxilio los dictados de la ciencia y el consejo de los sabios que cambian la faz de las naciones. Ellos debieron ser, respecto de sus Estados, lo que el Hércules de la Mitología, que emprendía los más penosos trabajos para bien de la humanidad; pero se han entretenido y apocado en estériles contiendas, y las borrascas civiles que han azotado la faz de las Repúblicas, han frustrado la consecución de sus positivos adelantos, que estriban, principalmente, en la consolidación y respeto de las instituciones. Rufino Barrios fué un Hércules alzando valeroso el estandarte de la reconstrucción nacional, y sucumbió como héroe y como bueno en la magna lucha. Después se ensayaron las Dietas de Guatemala, Costa-Rica y El Salvador y dieron el resultado que sabéis. El golpe de mano del 22 de junio del 90 en la capital salvadoreña, frustró el anhelo generoso de los Jefes de las cinco Repúblicas y no se hicieron esperar las fieras hecatombes entre aquella República y la de Guatemala, viniendo más tarde el conflicto entre Honduras y Nicaragua á que se puso término por la espada, con el

apoyo de nuestros compatriotas. Se dice, señores, que las tempestades, á la vez que agitan el océano lo elevan; vosotros decidiréis si nuestras rindas é infecundas guerras y nuestras borrascas civiles, nos han levantado ó abatido.

Mas no cesan, debemos reconocerlo con gozo; no cesan los trabajos y empeño de los patriotas, en conducir á Centro-América á su destino manifiesto. El Jefe Supremo del Estado, promoviendo el Pacto de Amapala, ha realizado, con la buena voluntad de los Gobiernos de El Salvador y Nicaragua, el establecimiento de la República Mayor de Centro-América, próxima á fundirse en una sola, por un nuevo Pacto, con Guatemala y Costa-Rica, si no lo impiden, se entiende, las dictaduras salidas del Averno. Feliz entonces Centro-América, unida y vindicada ante el mundo; feliz, viendo á sus dispersos hijos en santa comunión en torno de su bandera; feliz, ensañándose de su destino y marchando pacífica y ordenada en la senda de su prosperidad; feliz, digo, Centro-América, sí, al dejar su lecho de Procueto y abandonando para siempre la candente arena de sus fratricidas contiendas, se lanza animosa al palenque de la industria y el trabajo. Confíemos en el tiempo, factor de grandes cosas, y mientras tanto, que nos aliente la esperanza, divisa de la humanidad.

En este gran día, señores, en que todo corazón late con magnánimo estremecimiento, al caro recuerdo de la libertad conquistada, crimen sería no proferir en esta tribuna una palabra, siquiera sea de simpatía, siquiera de respetuoso homenaje en favor de los pueblos oprimidos. Allí está, á nuestras puertas, en el mar Caribe, "La Estrella Solitaria," la infeliz Cuba que se desangra, que agoniza en titánica lucha con su dominadora de siglos. Muchos de sus bravos hijos han caído ya, y fué de los primeros Martí; sí, señores, el malogrado José Martí—el ferviente apóstol, el infatigable propagandista, el organizador fecundo de la revolución. Yo he tenido la alta honra de estrechar su mano; yo he sentido las pulsaciones, los latidos de sus arterias, de sus venas de fuego; yo he escuchado su palabra caldeada, arrebatada, prorrumpiendo en raudales de elocuencia al solo nombre de patria y emancipación! Mártir generoso! Recibe el testimonio de nuestras simpatías, allá en el templo de la inmortalidad, á donde te elevaron tus virtudes eximias de héroe y de patriota!... Allí está, señores, la gentil Cuba, perla del Océano, vertiendo su sangre en desigual lid con la madre patria, sola, abandonada de las naciones que contemplan impasibles su calvario; qué digo!—no sola, no abandonada, pues se duele de su infortunio el gran pueblo americano, defensor de los derechos é integridad territorial del Nuevo Mundo; el gran pueblo, que, desde lo alto del Capitolio, ha dicho,—hasta aquí—á la Europa, con motivo de Venezuela, y que, de hoy más, será el centinela avanzado del hemisferio consagrado á la libertad humana, desde los confines de Alaska hasta el Estrecho de Magallanes y el Cabo del Fuego.

Señores: que el recuerdo de la fecha inmortal del 15 de septiembre, en que los próceres de la independencia nos trajeron á la vida de la democracia, nos inspiren ideas y sentimientos de fraternal concordia dignos de la libertad; de esa libertad sagrada que dignifica á los ciudadanos y eleva y engrandece á las naciones; que rompa los pesados hierros que abruman la conciencia humana y le da alas para lanzarse á las regiones de lo desconocido y lo infinito; de esa libertad de que se enamora todo lo que vive, que tiende la mano al débil, al humilde, al desheredado de todas las razas; que ha redimido al pueblo y lo ha igualado al par de sus antiguos amos y tiranos; de esa libertad que abre su seno á todas las aspiraciones

generosas, que alienta al mérito, la virtud y las capacidades; que consuela todos los infortunios y alivia todos los dolores; de esa libertad bendita, que, aliada con el derecho y la autoridad, nos llevará al cumplimiento de nuestro destino, mientras luce á nuestras miradas atónitas la aurora del excelso día en que nos sea dado entonar el hosanna en aras de la República de Centro-América, una, grande y feliz!

HE DICHO

## Sala de lectura de Yusecarán

NÓMINA DE LAS PERSONAS QUE HAN OBSEQUIADO LIBROS PARA LA BIBLIOTECA DE ESTE CENTRO

*Doctor don Julián Baires.*—(B. Dragó).—Medicina Veterinaria Práctica 1 tomo, 2 ejemplares del Reglamento para la Instrucción Táctica de las Tropas de Artillería.—2 ejemplares Táctica de Infantería.—2 ejemplares Constitución del Partido Liberal con sus respectivas reformas.

*Licenciado don Rómulo E. Durón.*—(Rómulo E. Durón).—Honduras Literaria, colección de escritos en prosa y verso, 1 tomo.

*Licenciado don Alberto Membreno.*—(Alberto Membreno).—Elementos de Práctica Forense en materia civil, 1 tomo.—Un ejemplar Hondureñismos y otro Repertorio Alfabético de la Jurisprudencia.

*Don Pedro Zúñiga R.*—(M. A. Herrera).—Idea general de la Filosofía Positiva y de la Psicología Moderna, 1 tomo.—Un ejemplar División Política Territorial

*Don Trinidad Grádiz.*—(Alonso de Ercilla y Zúñiga).—La Araucana, poema, 1 tomo.—(Albert Lévy).—Nuestras Verdades y Conquistas, 1 tomo.

*Don Alejo Fortín.*—(Biblioteca de la Juventud).—Historia de las cruzadas, 1 tomo.—Viajes de Africa, 1 tomo.—Nociones Elementales de ciencias.—Electricidad.—Magnetismo.—Galvanismo.—Galvano.—Plastia, 1 tomo.

*Don Basilio Torres.*—(M. Núñez de Taboada y Vicente González Arias).—Diccionario de la Academia Española, 2 tomos.—(V. Ariza Padilla).—Cartilla Forense.

*Camilo Fortín.*—(Pedro M. López).—Gramática de la Lengua Castellana, 1 tomo.

*Don Ignacio Aguirre.*—(Spencer).—La Especie humana, 1 tomo.—La Educación Intelectual, un tomo.—(A. Thiers).—La Propiedad, 1 tomo.—(José L. Figueroa).—La Libertad de Pensar y El Catolicismo, 1 tomo.

*Don Santos Soto.*—(Manuel Martínez, Angel y Ricardo Ayuelos y Pérez).—Tratado de Arquitectura Legal, 2 tomos.

*Federico Ramírez.*—(Eduardo Abela y Sainz de Andiano).—Economía Agrícola, 1 tomo.

*Licenciado don Julio César Durón.*—(Spencer).—El Individuo contra el Estado, 1 tomo.—(Spencer).—Estudios Políticos y Sociales, 1 tomo.

*Don Mónico Córdoba.*—(Felipe Larrazábal).—Vida del Libertador Simón Bolívar, 2 tomos.—(C. Gutiérrez).—Fray Bartolomé de Las Casas, 1 tomo, y 5 mapas.

*Don Leopoldo Idiáquez.*—(Enrique Vera y González).—Diccionario Enciclopédico de la Lengua Castellana, 1 tomo.

*Don Sebastián V. Vásquez.*—(Juan Montalvo).—Siete Tratados, 2 tomos.

*Don Manuel Argeñal.*—(A. de Lamartine).—Civilizadores y Conquistadores, 2 tomos.—(W. Stanley Jevons).—Nociones de Lógica, 1 tomo.—(W. Stanley Jevons).—Nociones de Economía Política, 1 tomo.

paga á plazos para las susodichas obras y dar vida á su gigantesco proyecto de transportar por tierra, en el istmo de Panamá, los buques que lleven flete del Atlántico al Pacífico y viceversa. Mr. Eades se propone construir un ferrocarril de dos vías y con un sistema de aparatos hidráulicos levantará los buques que una vez colocados en la vía harán el pasaje en 14 horas, según sus cálculos. Se propone transportar buques que midan hasta 5.000 toneladas. Mr. Eades tiene en vista dos rutas, la de Panamá y la de Tehuantepec, y ha obtenido últimamente autorización del Congreso para constituir una compañía."

"Pero además de los periódicos de los Estados Unidos y otros europeos, el órgano principal de la prensa del mundo, "The Times" de Londres, se ha ocupado últimamente de dilucidar la materia, y algunos de los más prominentes ingenieros del mundo ocupan sus columnas en esa cuestión. Repito, sin embargo, no pretendo dar mi dictamen acerca de su practicabilidad ó utilidad comparativa. Mi objeto único y constante afán es el de salir á la defensa de los hombres públicos de mi patria, siempre que los vea injustamente atacados."

"El empréstito que trató de lanzar en París el capitán Pim, me vi precisado á consentirlo bajo la presión de las circunstancias y con la condición de que había de ser consentido igualmente y apoyado por mi colega en París, señor Herran, y que había de ser asegurado en buenas condi-

ros más sabios y eminentes que ha producido la Gran Bretaña, como indudablemente lo son Mr. James Brownles y Mr. Edward Woods, Presidente del Real Cuerpo de Ingenieros de Inglaterra. No es mi ánimo ahora dar mi opinión, que sería de ninguna importancia, pues yo no presumo tener conocimientos facultativos sobre esta cuestión técnica, propia de ingenieros solamente, sobre dicho proyecto respecto al cual, según llevo probado, mi principal intervención consistió en retirarlo. Empero, en defensa del propio Gobierno de Honduras que acogió ese proyecto, debo ahora decir que á pesar de haber transcurrido ya ocho años desde que lo presentaron aquellos eminentes ingenieros, todavía continúa en los principales órganos científicos de la prensa inglesa y de los Estados Unidos debatiéndose las mayores ó menores ventajas de construir dicho ferrocarril de buques á través de los istmos de Panamá ó de Tehuantepec en vez de perforarlos para la construcción de un canal. En estos mismos momentos llega á mi poder un ejemplar del periódico de New York titulado "La Raza Latina," correspondiente al 7 de febrero del corriente año, en que, bajo el rubro de "Un rival de Mr. de Lesseps," se dice entre otras cosas lo siguiente: "Se encuentra en la actualidad en Washington Mr. Eades, encargado de los trabajos para profundizar el río Mississippi, cerca de New Orleans. Su estancia en la capital tiene un doble objeto: cobrar la cantidad de dinero que el Gobierno le

10

## FOLLETIN

## INFORME DOCUMENTADO

QUE EL EX-MINISTRO DE LA REPUBLICA DE HONDURAS CERCA DEL GOBIERNO DE SU MAJESTAD BRITANICA,

DON CARLOS GUTIERREZ

PRESENTA AL

COMITE ESPECIAL DE TEGUCIGALPA,

RELATIVAMENTE A LOS EMPRESTITOS CONTRATADOS PARA LA CONSTRUCCION DEL FERROCARRIL INTEROCEANICO.

(Continúa)

hasta exigir la condición que, cuando menos, fuesen firmados los Bonos por los señores Bischoffsheim, que al fin se comprometieron á firmarlos. Pero aproveché la primera oportunidad que se me presentó para retirarlo del mercado, y debo decir en justicia, apoyado para hacerlo por los señores Bischoffsheim, cuya retirada coincidió con la noticia que recibí entonces de que el Presidente Medina había sido derrocado por una revolución."

Y á propósito de este proyecto muchas personas ajenas de toda clase de conocimientos científicos, y del todo incompetentes para dar sobre la materia dictamen alguno, ya sea en pro, ya en contra, han tratado de ridiculizar la idea de dicho ferrocarril, concebida por algunos de los ingenie-



*General Ricardo Streber.*—(Julian R. Vega).—Manual de Carpintería y Ebanistería, 2 tomos.—(Julio Rossignon).—Nuevo Manual de Lechería y Fabricación de Quesos, 1 tomo.—(Julio Rossignon).—Manual del cultivo de la caña de azúcar, 1 tomo.—(Julio Rossignon).—Manual de Aceites y Jabones, 1 tomo.—(Lorenzo Campaño).—Manual del Cerveceros y del Fabricante, 1 tomo.

*Don Daniel Fortín.*—(Nicolás Casat).—Biblioteca Completa del Ganadero y Agricultor.—7 tomos.

*Don Pedro Nufio.*—(Carlos A. Malgorry).—Elementos de Telegrafía, 1 tomo.—(Francisco Balaguer y Piuno).—Manual de Industrias Químicas Inorgánicas, 2 tomos.

*Francisco Torres.*—(Emilio Castelar).—El Ocaso de la Libertad, 1 tomo.

*Don Juan Raudales.*—(Samuel Smiles).—El Carácter, 1 tomo.

*Ramón Raudales.*—(Samuel Smiles).—Ayúdame, 1 tomo.—(Santero).—Higiene Privada y Pública, 2 tomos.

*Licenciado don Ricardo Pineda y la Dirección General de Instrucción Primaria a nombre del Ministerio de Instrucción Pública.*—(Schoedler).—Mineralogía, Geognosia y Geología, 1 tomo.—(Samuel Smiles).—El Carácter, 1 tomo.—El Deber, 1 tomo.—Instrucción Primaria.—(Cristóbal Aguilar).—Mecánica 1 tomo.—(A. Espino).—Sumario de Lógica, 1 tomo.—Sumario de Psicología, 1 tomo.—Sumario de Ética ó Filosofía Moral.—(Cortazar).—Geometría, 1 tomo.—Geometría Analítica, 1 tomo.—Álgebra, 1 tomo.—Trigonometría, 1 tomo.—(Luis Lazo Arriaga).—Anatomía, Fisiología é Higiene, 1 tomo.—(Schoedler).—Zoología, Anatomía y Fisiología, 1 tomo.—Manual del Cabo y del Sargento de Artillería, 1 tomo.—(Antonio J. Bastinos).—Manual del Trabajo, Nociones Populares de Economía Política y Comercio.—(José Oríos y Bernar N).—Manual de Aritmética Demostrada, 1 tomo.—(Julio Lozano).—Tratado de Contabilidad Fiscal, 1 tomo.—(José María García).—Cartilla de Agricultura, 1 tomo.—(Agustín G. Carrillo).—Estudio Histórico de la América Central, 1 tomo.—(Lorenzo Montúfar).—Reseña Histórica de Centro-América, 1 tomo.—(Valero Pujol).—Compendio de la Historia Universal, 2 tomos.—(Antonio R. Vallejo).—Compendio de la Historia Social y Política de Honduras, 1 tomo.—Documentos Justificativos, 1 ejemplar.

*Francisco Murillo.*—(Samuel Smiles).—El Deber, 1 tomo.

*J. A. Domínguez.*—(Miguel Boada y Balmes).—Instrucciones del Arte de Pensar, 1 tomo.—(D. Evaristo Fourbona).—Páginas Literarias, 1 tomo.

*Belisario Vilella.*—(Pedro de Alcántara García).—Manual Teórico Práctico de Educación de Párvulos, 1 tomo.

*Dr. Segismundo Arriaga.*—(Monlau).—Retórica y Poética, 1 tomo.

*Raimundo Zavala B.*—(Dr. Saffray).—Recreaciones Instructivas, 1 tomo.

*Luis Zúñiga M.*—(Dr. Angulo Gúridi).—Temas Políticos, 1 tomo.

*Señorita Lucila Gamero Moncada.*—(Gamero Moncada).—Páginas del Corazón, 1 tomo.—Adriana y Margarita, 1 tomo.

*Francisco Moncada.*—(Manuel M. Flores).—Pasionarias, 1 tomo.

El señor Presidente del Estado obsequió 135 textos de enseñanza y 50 mapas de Honduras para el servicio de los alumnos.

Todas las demás personas que aun no han enviado libros, han prometido remitirlos oportunamente.

Yuscarán: 18 de septiembre de 1897.

J. R. RIVAS.

ciones para poder atender á la terminación del ferrocarril y salvar á mi Gobierno de la terrible crisis de que estaba amenazado.”

“Se ha censurado con respecto á Honduras, el que atendiese con los propios fondos de cada empréstito al pago de los intereses, y que tratase de contratar nuevos empréstitos para contribuir á las obligaciones contraídas para la construcción del ferrocarril y con los empréstitos anteriores. Esta censura se hace á la República de Honduras cual si esa República fuese la inventora del sistema y la única nación que lo ha puesto en práctica.”

“Y sin embargo no creo que es necesario citar á V. E. las naciones europeas que establecieron el pagar los intereses de sus empréstitos los primeros años siguientes al de la emisión, con los productos de los mismos empréstitos, y después de agotados esos productos han seguido contratando nuevos empréstitos para cubrir con ellos los intereses de los empréstitos anteriores.”

“Habrá visto V. E. por mis explicaciones, fundadas en la exactitud de los hechos, que la parte prominente en los empréstitos de Honduras, que me ha atribuido el Comité, queda reducida á las operaciones conexonadas con el empréstito de 1870, lanzado al público con poderes especiales, por orden de mi Gobierno; á haber retirado el proyectado empréstito para el ferrocarril de buques tan pronto me fué posible; á haber consentido en el empréstito proyectado en París en 1872, que no tuvo efecto, y haber firmado, en nombre

## Comunicado

Gracias: 10 de septiembre de 1897.

Señor Director de “La Unión.”

Tegucigalpa.

En la segunda quincena del mes pasado debe haberse efectuado en Cojutepeque, Estado de El Salvador, el matrimonio de la señorita doña Carmen Castellanos con el señor doctor don Prudencio Alfaro, Secretario de Gobierno y Vicepresidente del Estado.

La señorita Castellanos es conocida aquí desde hace algún tiempo con motivo de la emigración á que su familia se vió obligada á consecuencia del cambio político del 90. Venía precedida de la fama de virtuosa, que supo justificar durante su permanencia aquí. Su genial bondad, su carácter ingenuo cuanto modesto, y la invariable compostura de todas sus manifestaciones, formaron en derredor de esta joven una atmósfera de aprecio, de respeto y de simpatías que indudablemente debe haberle hecho tolerable su forzado ostracismo.

El conjunto de prendas morales que adornan á esta hija del Cuscatlán, la hace ser uno de los partidos de mayor mérito que pueden encontrarse en Centro-América.

Si el buen gusto revela buen sentido, el señor Alfaro no hay duda de que lo posee sobradamente al elegir tan digna compañera para hacer la jornada de la vida.

Tal unión, es para nosotros, radicales en el campo de las ideas avanzadas y positivistas en el terreno filosófico, el tipo sublime del casamiento por convicción, que está llamada á imponerse en las sociedades definitivamente por la fuerza de los intereses morales que consulta y á que da cumplida satisfacción.

Vayan, pues, nuestros anónimos parabienes á los nuevos consortes unidos bajo condiciones que garantizan en cuanto es dable la paz del hogar, la mutua buena inteligencia entre ellos, y el concurso armónico de sus voluntades para llenar los altos fines de la institución social más importante, mientras ésta, al influjo de las nuevas ideas que van invadiendo al mundo, como la luz invade los horizontes, experimenta la radical transformación á que está llamada en el porvenir, y que ya vaticinó el ilustre Renan, transformación á que no puede sustraerse ninguna de las combinaciones del espíritu humano.

UNOS VECINOS.

## El sufragio libre de la mujer en Inglaterra

La emancipación de la mujer ha dado un gran paso en la Gran Bretaña.

En efecto, según las noticias de Londres, ha sido aprobado en la Cámara de los Comunes el *bill* de Mr. Begg, relativo á la concesión del sufragio electoral en favor del bello sexo.

El mencionado *bill* concede el derecho electoral á las solteras que cuenten con medios propios de subsistencia.

Disfrutarán de este derecho en Inglaterra cerca de medio millón de mujeres.

La discusión del proyecto de ley ha originado algunas distracciones humorísticas.

Mr. Harcourt dijo al emitir su voto contrario al *bill*:

de mi Gobierno, los contratos conexonados con el ferrocarril, con los contratistas y fideicomisarios de los empréstitos desde 1870 en que murió el comisionado del Gobierno, don León Alvarado, hasta fines de 1872, en que llegó á Londres el nuevo comisionado, Dr. Bernhard. Y aun esta misma parte activa que reconozco en ese período de tiempo, no fué efecto de mi iniciativa sino en virtud de órdenes del Gobierno ó forzado por circunstancias especiales, sin otro objeto en mira que dar las facilidades que se decían necesarias para llegar al término de la construcción del ferrocarril, único móvil de las instrucciones de mi Gobierno; y para atajar la ruina que amenazaba al Gobierno y tenedores de sus bonos si no se hacían esfuerzos para obtener dinero para continuar la línea y atender á las demás obligaciones contraídas.”

“El Selecto Comité ha escuchado las declaraciones de los testigos Mr. Davis y Mr. Ford y ha podido comprender cuáles eran sus deberes como fideicomisarios y su responsabilidad para con el Gobierno de Honduras, tanto como puede deducirse de su cometido expresado en los contratos y de los sueldos que les habían sido asignados para que desempeñasen sus funciones debidamente. Esos fideicomisarios y sus colegas fueron elegidos, propuestos y recomendados por los señores Bischoffsheim, Mr. Lefevre, Mr. Sharp y señores Waring y Mc. Candlish, contratistas del ferrocarril, y tanta confianza debían de inspirar al Go-

“Las estadísticas demuestran que en el Reino Unido existen un millón doscientas mil mujeres más que hombres.

Si aprobamos esta primera concesión, llegaremos, por consecuencias necesarias, á otorgarles el sufragio universal.

“Dada la desproporción que guarda un sexo con relación al otro, tendremos dentro de poco la hegemonía de la mujer, y entonces Inglaterra se convertirá en un país gobernado por amazonas.”

No está muy desacertado en lo que dice el *leader* de la fracción liberal de la Cámara inglesa.

## GACETILLA

ANIVERSARIO.—Mañana, 3 de octubre, será el 105° aniversario del nacimiento del ilustre hijo de Tegucigalpa Francisco Morazán, mártir de la Unión centro-americana.

MAGISTRADOS.—Los señores doctor don Carlos Alberto Uclés y Licenciado don Rómulo E. Durón, Magistrados de la Corte Suprema de Justicia, se han separado del Tribunal con licencia que se les ha concedido por tres meses. Durante el término de la licencia trabajarán en el proyecto de Código Civil.

“EL PARAÍSO PERDIDO.”—El señor don Enrique Alvarez Bonilla ha enviado de Bogotá, á nuestro Director, un ejemplar de la hermosa traducción en verso, que ha hecho de la inmortal obra de Milton.

Nuestro Director le agradece el importante obsequio y le presenta sus cordiales felicitaciones por su excelente trabajo.

OCTUBRE.—Esta palabra proviene de la latina October, octavo, por ser el lugar que ocupaba este mes en el Calendario romano. Los antiguos dedicaban este mes á Marte, á quien sacrificaban un caballo cortándole la cola en el campo de Marte de Roma. Corresponde á este mes el signo del Zodiaco, Escorpión. Los católicos consagran este mes al Santo Angel de la Guardia. Tiene 31 días.

ESTÁ EN REPARACIÓN el edificio en que ejercen sus funciones los Tribunales superiores en esta capital. Los trabajos adelantan y es de esperarse que en breve estén concluidos.

SALUDO.—Se lo dirigimos muy afectuoso á la señorita Concepción Membreno, que ha regresado de su viaje á Choluteca.

BENITO MONTOYA.—Este inteligente joven hondureño que concluyó sus estudios de Ingeniero Civil en Guatemala, ha regresado á la patria. Actualmente se halla en San Buenaventura, pueblo donde nació y donde reside su familia. Pronto vendrá á esta capital, donde cuenta con personas que le aprecian. Le enviamos nuestra bienvenida.

CORTE SUPREMA.—Con motivo de la licencia concedida á los Magistrados Uclés y Durón, está integrándose actualmente este alto Tribunal con los Licenciados Carlos Zúñiga y Urbano Dávila. Se dice que se ha llamado á estos señores por la falta de Abogados que se hace sentir en esta capital. No creemos que haya tal falta, y antes bien sabemos que hay Abogados muy competentes con quienes puede el Tribunal integrarse.

bierno de Honduras y á sus comisionados directores, cuanto que detrás de ellos se presentaba la responsabilidad moral de los mismos que los recomendaban, pues Mr. Davis era dependiente de los señores Bischoffsheim, Mr. Barnes dependiente de los señores Waring Brothers y Mr. Widdecombe dependiente de Mr. Sharp.”

“El Selecto Comité ha podido ver los libros que llevaban esos señores, libros que jamás pudo obtener la Legación de Honduras ni los diferentes comisionados que envió el Gobierno, por más esfuerzos que se hicieron. El Selecto Comité ha podido ver en esos libros la manera en que aparece llevada la contabilidad, y la fácil manera de explicar todos los puntos dudosos ó ininteligibles, poniendo siempre en último recurso la personalidad del que suscribe como una disculpa adaptable para el momento. El Selecto Comité ha presenciado la declaración del fideicomisario Mr. Ford, Contador público, que ha dicho haber perdido el Libro Diario y haber destruido las minutas de los pagos citados en los libros. ¿Y puede haber creído el Selecto Comité que todas las declaraciones de esos testigos sean satisfactorias y que es suficiente que hayan elegido al Gobierno y al Ministro de Honduras como una disculpa estereotipada para todos los actos en que pueda haber responsabilidad?”

“El Selecto Comité no ha llamado á declarar á Mr. Sharp, el que preparó y redactó todos los

Continuará



**NOTIFICACIÓN.**—El honorable Notario real húngaro Simgos ha citado á juicio á Su Santidad León XIII por medio de este edicto ó notificación de fin de siglo:

“El señor León XIII, de profesión Papa, do miciliado en Roma (Italia), es invitado á comparecer ante el que suscribe Notario real húngaro, el 15 del corriente (marzo) á las tres de la tarde, para declarar en el asunto referente á la testamentaria del cura párroco Gyurky. Se le advierte además que tiene que abonar el importe de 5 florines, 75 kreuzer, como derecho de registro.”

[“El Eco del Perú.”—Iquique.]

**TRANSFORMACIÓN DE METALES.**—El Dr. Stephen H. Hemmens, de Staten Island, pretende haber realizado el sueño de los alquimistas, produciendo oro artificial, y añade que ha encontrado la piedra filosofal, á la que llama *argentaurum* ó sea plata-oro.

En apoyo de su aserto, cita el hecho de haber vendido á la Oficina de Ensaye, barras de oro que sacó de pesos de plata mexicanos.

Añade que según sus cálculos, cada diez onzas en pesos mexicanos, pueden dar unas seis de *argentaurum*.

Su procedimiento, que conserva secreto, dice consiste en el empleo de la percusión y el frío sobre aquella substancia, la que se convierte en oro.

En la Oficina de Ensaye, exponen es cierto el profesor ha enviado allí barras de oro, pero como éste conserva secretos los procedimientos que dice emplea, no pueden adelantar opinión alguna sobre ese descubrimiento.

[Las Novedades de Nueva York.]

#### Boticas de Turno

para la presente semana

**“La Violeta.”**

para la próxima semana

**La del Dr. Bernhard**

#### ANUNCIOS

#### FERROCARRIL DE LA PIMIENTA A COMAYAGUA

Habiéndose comenzado los trabajos de esta gran obra regeneradora del país, se avisa á los mecánicos de toda clase y operarios en cualquier número que vayan á La Pimienta, que encontrarán ocupación bajo buenas condiciones.

Al trabajo, al trabajo, hondureños, para engrandecer la patria!

**W. S. Valentine.**

**Manuel A. Reyna,**  
Abogado é Ingeniero topógrafo,  
ofrece sus servicios.

Comayagüela: 21 de junio de 1897

#### SE VENDEN TIMBRES para el PAPEL SELLADO

EN LAS TERCENAS SIGUIENTES:

Tegucigalpa.....	Trina de Lardizábal
“.....	Dolores Flores
“.....	María Jereda
“.....	Juana Lardizábal
Comayagüela.....	Adela de Ugarte
“.....	Mariana García C.
El Receptor,	
FRANCISCO RAUDALES.	
Tegucigalpa: 2 de agosto de 1897.	

#### A la Farmacia de A. Bernhard

ha llegado un buen surtido de medicinas frescas y especialidades entre otras, Zarzaparrilla de Bristol, KOLA GRANULADA ASTIER legítima, Emulsión de Scit fresca, Harina Lactada, Nestlé, Alimento Mellin, Soda, royal—, “OPAL” quita las manchas de la ropa; Vino de Carne y Hierro, Jarabe y píldoras Seigel, Bis cochos contra lombriz, Té verde y negro, Sal de Frutas, Tónico Oriental, Tinte de Barry para el cabello. Toda clase de píldoras, variedad de cápsulas medicinales y especies. Todo á precios sin competencia.

#### AVISO AL PUBLICO

Todas aquellas personas que entren en cuenta alguna con José Antonio Vijil (mi hijo), deben estar entendidas que no reconozco ninguna deuda.

Tegucigalpa: 30 de septiembre de 1897.

RAMÓN VIJIL.

#### COMPONGO SILLAS

Sotero Moncada.

## GANADO PARA CUBA

Compraremos 10.000 ó más novillos gordos, de potrero, de 3 á 4 años, en lotes de 300 reses para arriba, AL CONTADO.

Para pormenores dirigirse á

**J. F. BERNDES & C.a**

Importadores de Ganado.—Apartado 349, Habana, Cuba.

12—1)

## ENGRANDECIMIENTOS FOTOGRAFICOS DE RETRATOS

PUESTOS EN ELEGANTES MARCOS CON VIDRIO

desde treinta y cinco pesos cada uno en adelante, según tamaño.

Trabajo esmerado y pronto.

**NUFIO Y GHIZZONI.**

10—4]

TEGUCIGALPA.

#### BOTICA

### “LA VIOLETA”

#### Denuncio de zona mineral

El infrascrito, Secretario de Estado en el despacho de Fomento y Obras Públicas, hace saber:

Que con fecha diez y ocho del presente mes se ha presentado el señor don Enrique de Jesús Rodríguez, manifestando que en la medida de una zona mineral que el Gobierno concedió al señor don Francisco Gattorno, en jurisdicción de Concepción de María, departamento de Choluteca, resultó un exceso de ochenta y seis manzanas, de las cuales el señor don Juan Zelaya ha denunciado una parte y él pide se le conceda, de lo que todavía permanezca vacante, una zona de cincuenta manzanas que tendrá los límites siguientes: al Este, el cerro de “Potosí;” al Oeste, la zona de don Juan Zelaya; al Norte, el cerro “Pedernal,” y al Sur, la mina “San Benito,” y se denominará “Desamparados.”

Lo que se pone en conocimiento de aquellos á quien pueda interesar para los efectos de ley.

Tegucigalpa: 21 de septiembre de 1897.

**E. Constantino Fiallos.**

#### AVISO

La casa que ocupa la señora María Jereda es propiedad de las señoras Inés Escobar de Padilla y sus hermanas Dolores y Antonia Escobar, hijas y herederas legítimas de doña Joaquina Márquez de Escobar. El suscrito, representante legal de las expresadas, hace saber: que está para reclamar judicialmente dicha casa y por consiguiente nadie puede disponer de ella, excepto los herederos de doña Joaquina, ó su representante.

Comayagüela 10 de septiembre de 1897.

**Urbano Padilla.**

#### AVISO AL PUBLICO,

que soy agente en esta ciudad del “Boletín Agrícola, Comercial é Industrial”, que se redacta en San Salvador. Dicha publicación es mensual y vale veinticinco centavos la suscripción por mes. Pago adelantado. Se venden números sueltos á 31 centavos.

C. GÓMEZ.

Septiembre de 1897.

#### CASA DE MONEDA SE CAMBIA

1.—A la par, monedas hondureñas de plata, que estén lisas sean imperfectas en la acuñación.

2.—Con una reducción de 25 p. c., las monedas hondureñas, que estén mutiladas.

3.—Las monedas lisas ó mutiladas, que no sean nacionales, se compran según su valor en plata fina, tomado como base el marco á \$ 0.50.

EL DIRECTOR,

**R. FRITZGARTNER.**

### Constancias de Crédito

SE COMPRAN

EN CUALQUIER CANTIDAD.

Los interesados diríjanse á

**D. FORTIN & HIJO.**

### B. CERRATO:

### Casa de Comisiones

Esta casa bien conocida en el interior de Honduras, sigue atendiendo con puntualidad y honradez las órdenes que se le confían; dedicándose su propietario exclusivamente al servicio del comercio.

¡¡Ordenen y quedarán convencidos!!

San Lorenzo, agosto de 1897.

### SE HA RECIBIDO

Cerveza PILSENER, superior á 4½ reales la ½ botella.

ENCURTIDOS en mostaza y en vinagre, á 5 reales el frasco.

SARDINAS EN ACEITE, á 2 reales.

CONSERVAS de frutas, duraznos, peras, uvas moscatel, etc., etc., á 14 reales lata de dos libras.

CIRUELAS PASAS muy frescas.

SALMÓN extra-superior en latas de 1 libra,

FIDEOS, macarrones y pastas finas.

ALCAPARRAS, confites, ostiones, petit-pois, etc. etc.

¡¡TODO MUY BARATO. — PLAZA DE LA MERCED.¡¡

**Ramiro Fernández.**

### EN LA FARMACIA “UNION”

Se encuentra siempre un surtido completo de Drogas y medicinas de las mejores marcas.

Ahora acaba de recibir entre otros muchos artículos:

Vino de Hemoglobina, de San Rafael, de Quina, de Bacalao y hierro, de peptona, Carne hierro y vino de Wyeth, Copas de Cuasta, Copas de cristal para los ojos, Pastillas de Sosa-menta, Píldoras de todas clases, Ungüento y píldoras de Holloway, Eamoferrum, Hierro de la sangre, Drageas de Hemoglobina, Alimento de Mellin y Harina Lactada de Nestlé para niños é inválidos, Pesarios de la última forma, Termómetros clínicos, jeringas para inyecciones hipodérmicas y el Elixir polifosfatado para los débiles y debilitados.

### HONDURAS LITERARIA

#### COLECCION DE ESCRITOS EN PROSA Y VERSO

PRECEDIDOS DE APUNTES BIOGRAFICOS  
POR ROMULO E. DURON

Precio del tomo primero, que comprende los Escritores en Prosa

Vale \$ 3.50 el ejemplar

De venta en Comayagüela, casa N.º 33, 2.ª Avenida

Tip. Nacional.—Tercera Avenida E., Núm. 42